

**Årsredovisning**  
för  
**Restaurang China i Östersund Aktiebolag**  
556308-3749

Räkenskapsåret  
2024

**Fastställelseintyg**

Jag intygar att resultaträkningen och balansräkningen har fastställts på årsstämma 2025-05-23.

Årsstämman beslöt att godkänna styrelsens förslag till vinstdisposition.

Jag intygar att innehållet i dessa elektroniska handlingar överensstämmer med originalen och att originalen undertecknats av samtliga personer som enligt lag ska underteckna dessa.

**Elektroniskt underskriven av:**

Siddique Khondoker Abu Baker, Styrelseledamot  
2025-05-23

Styrelsen för Restaurang China i Östersund Aktiebolag avger följande årsredovisning för räkenskapsåret 2024.

Årsredovisningen är upprättad i svenska kronor, SEK. Om inte annat särskilt anges, redovisas alla belopp i hela kronor (kr). Uppgifter inom parentes avser föregående år.

## Förvaltningsberättelse

### Verksamheten

#### Allmänt om verksamheten

Bolaget driven en indisk restaurang i centrala Östersund.

Företaget har sitt säte i Östersund.

<b>Flerårsöversikt (Tkr)</b>	<b>2024</b>	<b>2023</b>	<b>2022</b>	<b>2021</b>
Nettoomsättning	6 253	5 694	5 955	5 293
Resultat efter finansiella poster	-96	347	276	497
Soliditet (%)	44,1	52,3	41,3	48,1

### Förändringar i eget kapital

	<b>Aktie- kapital</b>	<b>Balanserat resultat</b>	<b>Årets resultat</b>	<b>Totalt</b>
Belopp vid årets ingång	100 000	190 682	321 490	<b>612 172</b>
Disposition enligt beslut av årsstämman:				
Balanseras i ny räkning		321 490	-321 490	<b>0</b>
Årets resultat			116 067	<b>116 067</b>
<b>Belopp vid årets utgång</b>	<b>100 000</b>	<b>512 172</b>	<b>116 067</b>	<b>728 239</b>

### Resultatdisposition

Styrelsen föreslår att till förfogande stående vinstmedel (kronor):

balanserad vinst	512 173
årets vinst	116 067
	<b>628 240</b>
disponeras så att i ny räkning överföres	628 240
	<b>628 240</b>

Företagets resultat och ställning i övrigt framgår av efterföljande resultat- och balansräkning med noter.

## Resultaträkning

Not

2024-01-01  
-2024-12-31

2023-01-01  
-2023-12-31

### Rörelseintäkter, lagerförändringar m. m.

Nettoomsättning		6 253 421	5 693 991
Övriga rörelseintäkter		8 248	34 169
<b>Summa rörelseintäkter, lagerförändringar m.m.</b>		<b>6 261 669</b>	<b>5 728 160</b>

### Rörelsekostnader

Råvaror		-2 434 942	-2 162 827
Övriga externa kostnader		-1 062 854	-832 433
Personalkostnader	2	-2 778 696	-2 295 877
Av- och nedskrivningar av materiella och immateriella anläggningstillgångar		-81 083	-89 138
<b>Summa rörelsekostnader</b>		<b>-6 357 575</b>	<b>-5 380 275</b>
<b>Rörelseresultat</b>		<b>-95 906</b>	<b>347 885</b>

### Finansiella poster

Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter		257	454
Räntekostnader och liknande resultatposter		-346	-1 231
<b>Summa finansiella poster</b>		<b>-89</b>	<b>-777</b>
<b>Resultat efter finansiella poster</b>		<b>-95 995</b>	<b>347 108</b>

### Bokslutsdispositioner

Förändring av periodiseringsfonder		244 000	61 000
<b>Summa bokslutsdispositioner</b>		<b>244 000</b>	<b>61 000</b>
<b>Resultat före skatt</b>		<b>148 005</b>	<b>408 108</b>

### Skatter

Skatt på årets resultat		-31 938	-86 618
<b>Årets resultat</b>		<b>116 067</b>	<b>321 490</b>

## Balansräkning

Not

2024-12-31

2023-12-31

### TILLGÅNGAR

#### Anläggningstillgångar

##### *Materiella anläggningstillgångar*

Maskiner och andra tekniska anläggningar	3	104 635	88 896
Inventarier, verktyg och installationer	4	373 719	105 465
Förbättringsutgifter på annans fastighet	5	276 131	295 259
<b>Summa materiella anläggningstillgångar</b>		<b>754 485</b>	<b>489 620</b>

#### Summa anläggningstillgångar

754 485

489 620

#### Omsättningstillgångar

##### *Varulager m. m.*

Råvaror och förnödenheter		122 908	57 000
<b>Summa varulager</b>		<b>122 908</b>	<b>57 000</b>

##### *Kortfristiga fordringar*

Kundfordringar		78 234	60 516
Övriga fordringar		25 235	28 559
Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter		29 861	28 982
<b>Summa kortfristiga fordringar</b>		<b>133 330</b>	<b>118 057</b>

##### *Kassa och bank*

Kassa och bank

640 328

875 148

**Summa kassa och bank**

**640 328**

**875 148**

**Summa omsättningstillgångar**

**896 566**

**1 050 205**

**SUMMA TILLGÅNGAR**

**1 651 051**

**1 539 825**

<b>Balansräkning</b>	<b>Not</b>	<b>2024-12-31</b>	<b>2023-12-31</b>
<b>EGET KAPITAL OCH SKULDER</b>			
<b>Eget kapital</b>			
<i>Bundet eget kapital</i>			
Aktiekapital		100 000	100 000
<b>Summa bundet eget kapital</b>		<b>100 000</b>	<b>100 000</b>
<i>Fritt eget kapital</i>			
Balanserat resultat		512 173	190 683
Årets resultat		116 067	321 490
<b>Summa fritt eget kapital</b>		<b>628 240</b>	<b>512 173</b>
<b>Summa eget kapital</b>		<b>728 240</b>	<b>612 173</b>
<b>Obeskattade reserver</b>			
Periodiseringsfonder	6	0	244 000
<b>Summa obeskattade reserver</b>		<b>0</b>	<b>244 000</b>
<b>Kortfristiga skulder</b>			
Leverantörsskulder		448 941	202 143
Skatteskulder		-47 439	1 954
Övriga skulder		414 719	341 746
Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter		106 590	137 809
<b>Summa kortfristiga skulder</b>		<b>922 811</b>	<b>683 652</b>
<b>SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER</b>		<b>1 651 051</b>	<b>1 539 825</b>

## Noter

### Not 1 Redovisningsprinciper

#### Allmänna upplysningar

Årsredovisningen är upprättad i enlighet med årsredovisningslagen och Bokföringsnämndens allmänna råd (BFNAR 2016:10) om årsredovisning i mindre företag.

#### Avskrivning

Tillämpade avskrivningstider

Byggnader och mark	25 år
Maskiner och andra tekniska anläggningar	5 år
Inventarier, verktyg och installationer	5 år
Förbättringsutgifter på annans fastighet	5 år

### Not 2 Medelantalet anställda

	2024	2023
Medelantalet anställda	6	6

### Not 3 Maskiner och andra tekniska anläggningar

	2024-12-31	2023-12-31
Ingående anskaffningsvärden	106 082	
Inköp	38 900	106 082
<b>Utgående ackumulerade anskaffningsvärden</b>	<b>144 982</b>	<b>106 082</b>
Ingående avskrivningar	-17 186	
Årets avskrivningar	-23 161	-17 186
<b>Utgående ackumulerade avskrivningar</b>	<b>-40 347</b>	<b>-17 186</b>
<b>Utgående redovisat värde</b>	<b>104 635</b>	<b>88 896</b>

### Not 4 Inventarier, verktyg och installationer

	2024-12-31	2023-12-31
Ingående anskaffningsvärden	279 072	258 697
Inköp	307 048	20 375
<b>Utgående ackumulerade anskaffningsvärden</b>	<b>586 120</b>	<b>279 072</b>
Ingående avskrivningar	-173 711	-114 777
Årets avskrivningar	-38 690	-58 830
<b>Utgående ackumulerade avskrivningar</b>	<b>-212 401</b>	<b>-173 607</b>
<b>Utgående redovisat värde</b>	<b>373 719</b>	<b>105 465</b>

**Not 5 Förbättringsutgifter på annans fastighet**

	<b>2024-12-31</b>	<b>2023-12-31</b>
Ingående anskaffningsvärden	347 157	
Inköp		32 747
Omklassificeringar		314 410
<b>Utgående ackumulerade anskaffningsvärden</b>	<b>347 157</b>	<b>347 157</b>
Ingående avskrivningar	-51 898	
Omklassificeringar		-51 352
Årets avskrivningar	-19 128	-546
<b>Utgående ackumulerade avskrivningar</b>	<b>-71 026</b>	<b>-51 898</b>
<b>Utgående redovisat värde</b>	<b>276 131</b>	<b>295 259</b>

**Not 6 Obeskattade reserver**

	<b>2024-12-31</b>	<b>2023-12-31</b>
Periodiseringsfond 2022	0	60 000
Periodiseringsfond vid 2021 års taxering	0	0
Periodiseringsfond vid 2020 års taxering	0	124 000
Periodiseringsfond 2023	0	60 000
	<b>0</b>	<b>244 000</b>
Skatteeffekt av schablonränta på periodiseringsfond	1 317	1 219

Östersund 2025-05-23

*Siddique Khondoker Abu Baker*  
Siddique Khondoker Abu Baker

Vår revisionsberättelse har lämnats 2025-05-23

Ahrås & Aldefelt Revision AB

*Jessica Aldefelt*  
Jessica Aldefelt  
Auktoriserad revisor



## Revisionsberättelse

Till bolagsstämman i Restaurang China i Östersund Aktiebolag

Org.nr 556308-3749

### Rapport om årsredovisningen

#### *Uttalanden*

Jag har utfört en revision av årsredovisningen för Restaurang China i Östersund Aktiebolag för räkenskapsåret 2024.

Enligt min uppfattning har årsredovisningen upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en i alla väsentliga avseenden rättvisande bild av Restaurang China i Östersund Aktiebolags finansiella ställning per den 2024-12-31 och av dess finansiella resultat för året enligt årsredovisningslagen. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

Jag tillstyrker därför att bolagsstämman fastställer resultaträkningen och balansräkningen.

#### *Grund för uttalanden*

Jag har utfört revisionen enligt International Standards on Auditing (ISA) och god revisionssed i Sverige. Mitt ansvar enligt dessa standarder beskrivs närmare i avsnittet *Revisorns ansvar*. Jag är oberoende i förhållande till Restaurang China i Östersund Aktiebolag enligt god revisorssed i Sverige och har i övrigt fullgjort mitt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Jag anser att de revisionsbevis jag har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för mina uttalanden.

#### *Styrelsens ansvar*

Det är styrelsen som har ansvaret för att årsredovisningen upprättas och att den ger en rättvisande bild enligt årsredovisningslagen. Styrelsen ansvarar även för den interna kontroll som den bedömer är nödvändig för att upprätta en årsredovisning som inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag.

Vid upprättandet av årsredovisningen ansvarar styrelsen för bedömningen av bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. Den upplyser, när så är tillämpligt, om förhållanden som kan påverka förmågan att fortsätta verksamheten och att använda antagandet om fortsatt drift. Antagandet om fortsatt drift tillämpas dock inte om beslut har fattats om att avveckla verksamheten.

#### *Revisorns ansvar*

Mina mål är att uppnå en rimlig grad av säkerhet om huruvida årsredovisningen som helhet inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, och att lämna en revisionsberättelse som innehåller mina uttalanden. Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men är ingen garanti för att en revision som utförs enligt ISA och god revisions sed i Sverige alltid kommer att upptäcka en väsentlig felaktighet om en sådan finns. Felaktigheter kan uppstå på grund av oegentligheter eller misstag och anses vara väsentliga om de enskilt eller tillsammans rimligen kan förväntas påverka de ekonomiska beslut som användare fattar med grund i årsredovisningen.

Som del av en revision enligt ISA använder jag professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Dessutom:

Restaurang China i Östersund Aktiebolag, Org.nr 556308-3749

- identifierar och bedömer jag riskerna för väsentliga felaktigheter i årsredovisningen, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, utformar och utför granskningsåtgärder bland annat utifrån dessa risker och inhämtar revisionsbevis som är tillräckliga och ändamålsenliga för att utgöra en grund för mina uttalanden. Risken för att inte upptäcka en väsentlig felaktighet till följd av oegentligheter är högre än för en väsentlig felaktighet som beror på misstag, eftersom oegentligheter kan innefatta agerande i maskopi, förfalskning, avsiktliga utelämnanden, felaktig information eller åsidosättande av intern kontroll.

- skaffar jag mig en förståelse av den del av bolagets interna kontroll som har betydelse för min revision för att utforma granskningsåtgärder som är lämpliga med hänsyn till omständigheterna, men inte för att uttala mig om effektiviteten i den interna kontrollen.

- utvärderar jag lämpligheten i de redovisningsprinciper som används och rimligheten i styrelsens uppskattningar i redovisningen och tillhörande upplysningar.

- drar jag en slutsats om lämpligheten i att styrelsen använder antagandet om fortsatt drift vid upprättandet av årsredovisningen. Jag drar också en slutsats, med grund i de inhämtade revisionsbevisen, om huruvida det finns någon väsentlig osäkerhetsfaktor som avser sådana händelser eller förhållanden som kan leda till betydande tvivel om bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. Om jag drar slutsatsen att det finns en väsentlig osäkerhetsfaktor, måste jag i revisionsberättelsen fästa uppmärksamheten på upplysningarna i årsredovisningen om den väsentliga osäkerhetsfaktorn eller, om sådana upplysningar är otillräckliga, modifiera uttalandet om årsredovisningen. Mina slutsatser baseras på de revisionsbevis som inhämtas fram till datumet för revisionsberättelsen. Dock kan framtida händelser eller förhållanden göra att ett bolag inte längre kan fortsätta verksamheten.

- utvärderar jag den övergripande presentationen, strukturen och innehållet i årsredovisningen, däribland upplysningarna, och om årsredovisningen återger de underliggande transaktionerna och händelserna på ett sätt som ger en rättvisande bild.

Jag måste informera styrelsen om bland annat revisionens planerade omfattning och inriktning samt tidpunkten för den. Jag måste också informera om betydelsefulla iakttagelser under revisionen, däribland de eventuella betydande brister i den interna kontrollen som jag identifierat.

## **Rapport om andra krav enligt lagar och andra författningar**

### ***Uttalanden***

Utöver min revision av årsredovisningen har jag även utfört en revision av styrelsens förvaltning för Restaurang China i Östersund Aktiebolag för räkenskapsåret 2024 samt av förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust.

Jag tillstyrker att bolagsstämman disponerar vinsten enligt förslaget i förvaltningsberättelsen och beviljar styrelsens ledamot ansvarsfrihet för räkenskapsåret.

### ***Grund för uttalanden***

Jag har utfört revisionen enligt god revisionssed i Sverige. Mitt ansvar enligt denna beskrivs närmare i avsnittet Revisorns ansvar. Jag är oberoende i förhållande till Restaurang China i Östersund Aktiebolag enligt god revisorssed i Sverige och har i övrigt fullgjort mitt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Jag anser att de revisionsbevis jag har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för mina uttalanden.

### ***Styrelsens ansvar***

Det är styrelsen som har ansvaret för förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust. Vid förslag till utdelning innefattar detta bland annat en bedömning av om utdelningen är försvarlig med hänsyn

till de krav som bolagets verksamhetsart, omfattning och risker ställer på storleken av bolagets egna kapital, konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt.

Styrelsen ansvarar för bolagets organisation och förvaltningen av bolagets angelägenheter. Detta innefattar bland annat att fortlöpande bedöma bolagets ekonomiska situation och att tillse att bolagets organisation är utformad så att bokföringen, medelsförvaltningen och bolagets ekonomiska angelägenheter i övrigt kontrolleras på ett betryggande sätt.

#### ***Revisorns ansvar***

Mitt mål beträffande revisionen av förvaltningen, och därmed mitt uttalande om ansvarsfrihet, är att inhämta revisionsbevis för att med en rimlig grad av säkerhet kunna bedöma om någon styrelseledamot i något väsentligt avseende:

- företagit någon åtgärd eller gjort sig skyldig till någon försummelse som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller
- på något annat sätt handlat i strid med aktiebolagslagen, årsredovisningslagen eller bolagsordningen.

Mitt mål beträffande revisionen av förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust, och därmed mitt uttalande om detta, är att med rimlig grad av säkerhet bedöma om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men ingen garanti för att en revision som utförs enligt god revisionssed i Sverige alltid kommer att upptäcka åtgärder eller försummelser som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller att ett förslag till dispositioner av bolagets vinst eller förlust inte är förenligt med aktiebolagslagen.

Som en del av en revision enligt god revisionssed i Sverige använder jag professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Granskningen av förvaltningen och förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust grundar sig främst på revisionen av räkenskaperna. Vilka tillkommande granskningsåtgärder som utförs baseras på min professionella bedömning med utgångspunkt i risk och väsentlighet. Det innebär att jag fokuserar granskningen på sådana åtgärder, områden och förhållanden som är väsentliga för verksamheten och där avsteg och överträdelser skulle ha särskild betydelse för bolagets situation. Jag går igenom och prövar fattade beslut, beslutsunderlag, vidtagna åtgärder och andra förhållanden som är relevanta för mitt uttalande om ansvarsfrihet. Som underlag för mitt uttalande om styrelsens förslag till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust har jag granskat om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Östersund 2025-05-23

*Jessica Aldefelt*

---

Jessica Aldefelt  
Auktoriserad revisor